



Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio
e del Mare - ex Direzione Salvaguardia Ambientale

E.prot exDSA-2009-0031405 del 24/11/2009

Spett.le
**Ministero dell'Ambiente e della Tutela del
Territorio e del Mare** - Direzione Generale per la
Salvaguardia Ambientale
Divisione VI-Rischio Industriale - Prevenzione e
Controllo integrati dell'Inquinamento
Via C. Colombo, 44
00147 ROMA
Fax: 06-57225068

p.c. Spett.le
ISPRA
Servizio Indirizzo, Controllo e Coordinamento
Attività Ispettive
Via Vitaliano Brancati, 48
00144 ROMA
Fax:06-50072450



Spett.le
ARPA Emilia Romagna
Dipartimento Provinciale di Piacenza
Via XXI Aprile, 48
29121 PIACENZA
Fax:0523-482480

Raccomandata A. R.
Anticipata via fax

Sesto San Giovanni (MI), 4 novembre 2009 - prot. 9565

Oggetto: Centrale Edipower di Piacenza. Decreto di Autorizzazione Integrata Ambientale notificato con comunicazione DSA-2009-0021476 del 06/08/2009 e reso disponibile al pubblico come da avviso pubblicato in Gazzetta Ufficiale n. 201 del 31.08.2009. Correzione errori materiali

Con la presente segnaliamo la presenza di una palese incongruenza contenuta nel decreto di Autorizzazione Integrata Ambientale per la Centrale Edipower di Piacenza di cui all'oggetto.

L'incongruenza è nella tabella che riporta i **limiti allo scarico in fognatura** delle acque provenienti dall'impianto di disoleazione, di cui al punto a.1) del paragrafo 10.2 del Parere Istruttorio allegato al citato decreto di Autorizzazione Integrata Ambientale. In tale tabella sono stati infatti riportati, per alcuni parametri, limiti inferiori a quelli previsti dal D.Lgs. 152/06 per gli scarichi in rete fognaria e, in molti casi, addirittura inferiori a quelli previsti dallo stesso D.Lgs. 152/06 per gli scarichi in acque superficiali, nonostante la centrale scarichi i propri reflui in pubblica fognatura e non in corpo superficiale. Per altri

parametri sono invece stati riportati valori superiori sia a quelli previsti dal D.Lgs. 152/06 per gli scarichi in rete fognaria, sia quelli, indicati dall'Ente Gestore dell'impianto di trattamento finale, contenuti nell'autorizzazione attualmente vigente per la centrale (prot. 18545 del 18.03.2008).

Si riporta di seguito, per maggior chiarezza, l'elenco dei parametri in oggetto, con indicazione del valore prescritto in Autorizzazione Integrata Ambientale (AIA) a confronto con i valori limite prescritti dal D.Lgs. 152/06 per gli scarichi in rete fognaria.

Parametro	Valore riportato in Decreto AIA	D.Lgs. 152/06, Allegato V alla parte terza, Tabella 3 <u>Scarico in rete fognaria</u> (limiti già autorizzati dal Comune di Piacenza con atto n. 18545 del 18.03.2008)
<u>Limiti inferiori a quelli previsti dal D.Lgs. 152/06</u>		
BOD5	≤ 3	≤ 250
COD	≤ 3	≤ 500
Cromo III	≤ 4	(non contemplato dal D.Lgs. 152/06 né richiesto dal gestore dell'impianto di trattamento finale)
Stagno	≤ 10	(valore previsto dal D.Lgs. 152/06 solo per lo scarico in acque superficiali e non richiesto dal gestore dell'impianto di trattamento finale)
Ammoniaca (come NH4)	≤ 5	≤ 30
Nitrati (espressi come N)	≤ 10	≤ 30
Nitriti (espressi come N)	≤ 0,3	≤ 0,6
<u>Limiti superiori a quelli previsti dal D.Lgs. 152/06</u>		
Solidi sospesi totali	≤ 300	≤ 200
Cloro attivo	≤ 4	≤ 3
Solfati	≤ 1500	≤ 1000
Cloruri	≤ 2000	≤ 1200
Fluoruri	≤ 20	≤ 12
Grassi ed oli animali e vegetali	≤ 100	≤ 40

TRCF

Evidenziamo che limiti inferiori a quelli previsti dal D.Lgs. 152/06 non sono giustificati dal punto di vista tecnico e ambientale, dal momento che gli scarichi della centrale sono convogliati, tramite rete fognaria, ad idoneo impianto di trattamento destinato ad abbatte il carico inquinante. L'applicazione di tali limiti comporterebbe l'immissione nella rete fognaria di un flusso di acque aventi, per taluni parametri, qualità pari o migliore di quella fissata per legge per lo scarico dell'impianto di trattamento posto a valle, portando di fatto ad una diluizione, per tali parametri, del flusso di reflui già presenti nella rete fognaria stessa.

A conferma di ciò, anche l'ultima autorizzazione rilasciata nel 2008 dal Comune di Piacenza (n. 18545 del 18.03.2008) prevedeva per i suddetti parametri i limiti previsti dal D.Lgs. 152/06 per scarichi in rete fognaria.

Quanto evidenziato ci induce a ritenere che le incongruenze riscontrate siano frutto di un errore materiale.

Si comunica, infine, che le considerazioni e le valutazioni di cui sopra sono state oggetto di condivisione preliminare con ISPRA e con l'Arpa territorialmente competente, destinatarie in copia della presente istanza.

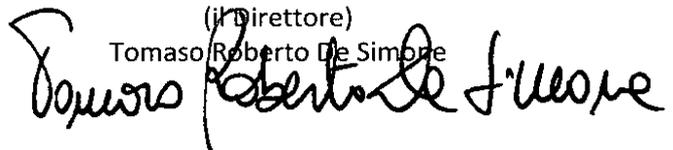
Si richiede pertanto che il Parere Istruttorio, allegato al Decreto di Autorizzazione Integrata Ambientale in oggetto, sia modificato inserendo i limiti già previsti dalla citata autorizzazione n. 18545 del 18.03.2008, che erano stati indicati dall'Ente Gestore dell'impianto di trattamento finale, in accordo a quanto previsto dal D.Lgs. 152/06 per lo scarico in rete fognaria.

Restiamo a disposizione di codesto Ministero per eventuali chiarimenti e in attesa di un tempestivo riscontro.

Con i migliori saluti.

Edipower S.p.A
Ambiente, Sicurezza e Qualità
(il Direttore)

Tomaso Roberto De Simone

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Tomaso Roberto De Simone", written over the printed name.